# Decreto federale che proroga la partecipazione della Svizzera alla Forza multinazionale per il mantenimento della pace in Kosovo (KFOR)

del 4 giugno 2014

L'Assemblea federale della Confederazione Svizzera, visto l'articolo 66b capoverso 4 della legge militare del 3 febbraio 1995<sup>1</sup>; visto il messaggio del Consiglio federale del 29 novembre 2013<sup>2</sup>, decreta:

#### Art. 1

L'impiego dell'Esercito svizzero con al massimo 235 militari per appoggiare la Forza multinazionale per il mantenimento della pace in Kosovo (KFOR) è approvato fino al 31 dicembre 2017.

## Art. 2

Il Consiglio federale può rafforzare a breve termine il contingente svizzero con al massimo 60 persone per un periodo massimo di quattro mesi nei settori seguenti:

- a. manutenzione;
- sicurezza in caso di aggravamento della minaccia.

#### Art. 3

L'impiego può terminare in qualunque momento per decisione del Consiglio federale. Il Consiglio federale informa le Commissioni della politica estera e della politica di sicurezza di entrambe le Camere secondo l'articolo 152 capoverso 2 della legge del 13 dicembre 2002<sup>3</sup> sul Parlamento.

#### Art. 4

Il 31 dicembre di ogni anno il Dipartimento federale della difesa, della protezione della popolazione e dello sport presenta, all'attenzione delle Commissioni della politica estera e della politica di sicurezza di entrambe le Camere, un rapporto intermedio sull'impiego.

1 RS **510.10** 

2013-2703 4695

<sup>&</sup>lt;sup>2</sup> FF **2013** 8263

<sup>&</sup>lt;sup>3</sup> RS 171.10

### Art. 5

Il presente decreto non sottostà a referendum.

Consiglio nazionale, 13 marzo 2014 Consiglio degli Stati, 4 giugno 2014

Il presidente: Ruedi Lustenberger Il presidente: Hannes Germann Il segretario: Pierre-Hervé Freléchoz La segretaria: Martina Buol